

N A J P I Ę K N I E J S Z E

# FERRATY

## DOLOMITY

**Tofane**

**Fanis**

**Cristallo**

**Nuvolau**

**Pomagagnon**

**Sorapiss**



Bezdroża

FRANCESCO CAPPELLARI

**ERGO**  
HESTIA

Tytuł oryginalny: *Ferrate a Cortina*

Tłumaczenie z j. angielskiego: Radek Kucharski

Fotografia na pierwszej stronie okładki: Idea Montagna Editoria e Alpinismo

Fotografia na czwartej stronie okładki: Jacek Włodarczyk

Redakcja, projekt składu i skład: Artur Figarski

Wstęp od Wydawcy polskiego: Pola Kryża, Dariusz Woźniczka, climb2change

Fotografie w książce, o ile nie zaznaczono inaczej, pochodzą z archiwum Autora.

Wszelkie prawa zastrzeżone. Nieautoryzowane rozpowszechnianie całości lub fragmentu niniejszej publikacji w jakiegokolwiek postaci jest zabronione. Wykonywanie kopii metodą kserograficzną, fotograficzną, a także kopiowanie książki na nośniku filmowym, magnetycznym lub innym powoduje naruszenie praw autorskich niniejszej publikacji.

Wszystkie znaki występujące w tekście są zastrzeżonymi znakami firmowymi bądź towarowymi ich właścicieli.

Autor oraz wydawca dołożyli wszelkich starań, by zawarte w tej książce informacje były kompletne i rzetelne. Nie biorą jednak żadnej odpowiedzialności ani za ich wykorzystanie, ani za związane z tym ewentualne naruszenie praw patentowych lub autorskich. Autor oraz wydawca nie ponoszą również żadnej odpowiedzialności za ewentualne szkody wynikłe z wykorzystania informacji zawartych w książce.

Redaktor prowadzący: Jacek Włodarczyk Book Marketing Research Sp. z o.o.

Helion S.A.

ul. Kościuszki 1c, 44-100 Gliwice

tel. 32 231 22 19; 32 230 98 63

e-mail: [redakcja@bezdroza.pl](mailto:redakcja@bezdroza.pl)

www: <http://bezdroza.pl> (księgarnia internetowa, katalog książek)

Drogi Czytelniku!

Jeżeli chcesz ocenić tę książkę, zajrzyj pod adres

<http://bezdroza.pl/user/opinie/benfcid>

Możesz tam wpisać swoje uwagi, spostrzeżenia, recenzję.

Wydanie I, 2022

ISBN 978-83-283-6753-1

Copyright © Idea Montagna Editoria e Alpinismo, marchio di Officina Creativa sas 2019

Polish edition copyright © 2022 by Helion S.A.

Printed in Poland

Kup książkę



**DOLOMITY**

**Tofane**

**Fanis**

**Cristallo**

**Nuvolau**

**Pomagagnon**

**Sorapiss**



**FRANCESCO CAPPELLARI**

**PRZEKŁAD: RADEK KUCHARSKI**

## SPIS TREŚCI

|                                         |    |
|-----------------------------------------|----|
| Przedmowa. ....                         | 5  |
| Wstęp od Wydawcy polskiego .....        | 11 |
| Wprowadzenie. ....                      | 33 |
| Informacje praktyczne .....             | 36 |
| System oceny trudności .....            | 39 |
| Baza noclegowa (i gastronomiczna) ..... | 41 |

|                                                                                                            |     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| 001 • Monte Cenera • Sentiero attrezzato (Via normale) .....                                               | 48  |
| 002 • Nuvolau • Via ferrata Ra Gusela .....                                                                | 54  |
| 003 • Averau • Via ferrata dell'Averau .....                                                               | 60  |
| 004 • Monte Castello • Via ferrata della Furcia Rossa oraz<br>Sentiero della Pace .....                    | 64  |
| 005 • Cima Fanis Sud • Via ferrata Cesco Tomaselli .....                                                   | 72  |
| Wywiad z Ugo Pompaninem .....                                                                              | 80  |
| 006 • Cima Fanis Sud i Cima Fanis di Mezzo • Cengia Veronesi .....                                         | 86  |
| 007 • Sass de Stria • Via ferrata Sottotenente Fusetti .....                                               | 94  |
| 008 • Piccolo Lagazuoi • Sentiero Kaiserjäger i Galleria del Lagazuoi .....                                | 100 |
| 009 • Col dei Bos • Via ferrata degli Alpini .....                                                         | 108 |
| Wywiad z Paolo Michiellim vel Strobela .....                                                               | 112 |
| 010 • Giro della Tofana di Rozes • Scala del Meneghel .....                                                | 114 |
| 011 • Tofana di Rozes • Via ferrata Giovanni Lipella .....                                                 | 120 |
| Wywiad z Lorenzo Lorenzini .....                                                                           | 128 |
| 012 • Tofana di Rozes • La Grotta di Tofana .....                                                          | 134 |
| 013 • Tofana di Mezzo • Sentiero Astaldi .....                                                             | 140 |
| 014 • Torrione Ra Pegna • Via ferrata Ra Pegna .....                                                       | 146 |
| 015 • Torrione Ra Bujela • Via ferrata Maria e Andrea Ferrari .....                                        | 150 |
| 016 • Punta Anna • Via ferrata Giuseppe Olivieri .....                                                     | 154 |
| 017 • Tofana di Mezzo • Sentiero attrezzato Olivieri, Via ferraty:<br>Gianni Aglio i Tofana di Mezzo ..... | 162 |
| 018 • Tofana di Dentro • Via ferrata del Formenton .....                                                   | 170 |
| 019 • Gran Tour delle Tofane • Astaldi, Punta Anna, Aglio,<br>Tofana di Mezzo, Formenton, Olivieri .....   | 176 |
| 020 • Col Rosà • Via ferrata Ettore Bovero .....                                                           | 182 |

|                                                                                               |     |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| 021 • Val di Fanes • Sentiero dei Canyon i Sentiero delle Cascate<br>della Val di Fanes ..... | 188 |
| 022 • Punta Fiames • Via ferrata Strobela .....                                               | 194 |
| 023 • Punta Erbing • Terza Cengia del Pomagagnon,<br>Via ferrata Zumeles .....                | 200 |
| 024 • Forame de Inze • Via ferrata René De Pol .....                                          | 208 |
| 025 • Cristallo di Mezzo • Via ferrata Marino Bianchi .....                                   | 214 |
| 026 • Monte Cristallo • Sentiero Ivano Dibona .....                                           | 218 |
| 027 • Monte Faloria • Via ferrata Sci Club 18 .....                                           | 224 |
| 028 • Giro del Sorapiss • Via ferrata Berti i Via ferrata Vandelli .....                      | 230 |

## TOFANA DI MEZZO

### Sentiero Astaldi



II 1



0:30 h



0:40 h



0:30 h



1:40 h



280 m



60 m



S

Piękny, eksponowany i zapewniający ekscytującą wędrówkę szlak, który przebiegając poziomo wąskimi półkami ponad schroniskiem Rifugio Dibona i pod niezliczonymi skalnymi przewieszkami, doprowadza do schroniska Rifugio Pomedes. Cechą najbardziej wyróżniającą tę ubezpieczoną ścieżkę są różnokolorowe skały, mijane po drodze – czerwone, zielone, szare i brązowe. Sentiero Astaldi ma szczególne walory geologiczne. Marszrutę tę można przejść podczas osobnej wycieczki – na przykład w czasie rodzinnego spaceru – albo podczas podejścia (lub zejścia) do Via ferrat Olivieri i Punta Anna.

### ZAPLECZE GASTRONOMICZNE (ŻYWNOŚĆ/NAPOJE) I NOCLEGOWE

Rifugio Dibona, Rifugio Pomedes

### DOJAZD

Z centrum Cortiny d'Ampezzo jedź w górę, w stronę przełęczy Passo di Falzarego. Za osadą Pocol droga prowadzi serią serpentyn. Przejdź prosty odcinek, który jest po nich i na wysokości 1698 m skręć w prawo, w niewielką szosę oznakowaną dużą, drewnianą tablicą z napisem „Parco delle Dolomiti d'Ampezzo”. Tą wąską, asfaltową drogą dojedziesz do rozwidlenia, gdzie trzymając się lewej odnogi, wjedziesz na wyboisty odcinek. Mniej więcej po 1 km dotrzesz do parkingu schroniska Rifugio Dibona.

Na pełnym kolorów szlaku Sentiero Astaldi





## DOJŚCIE

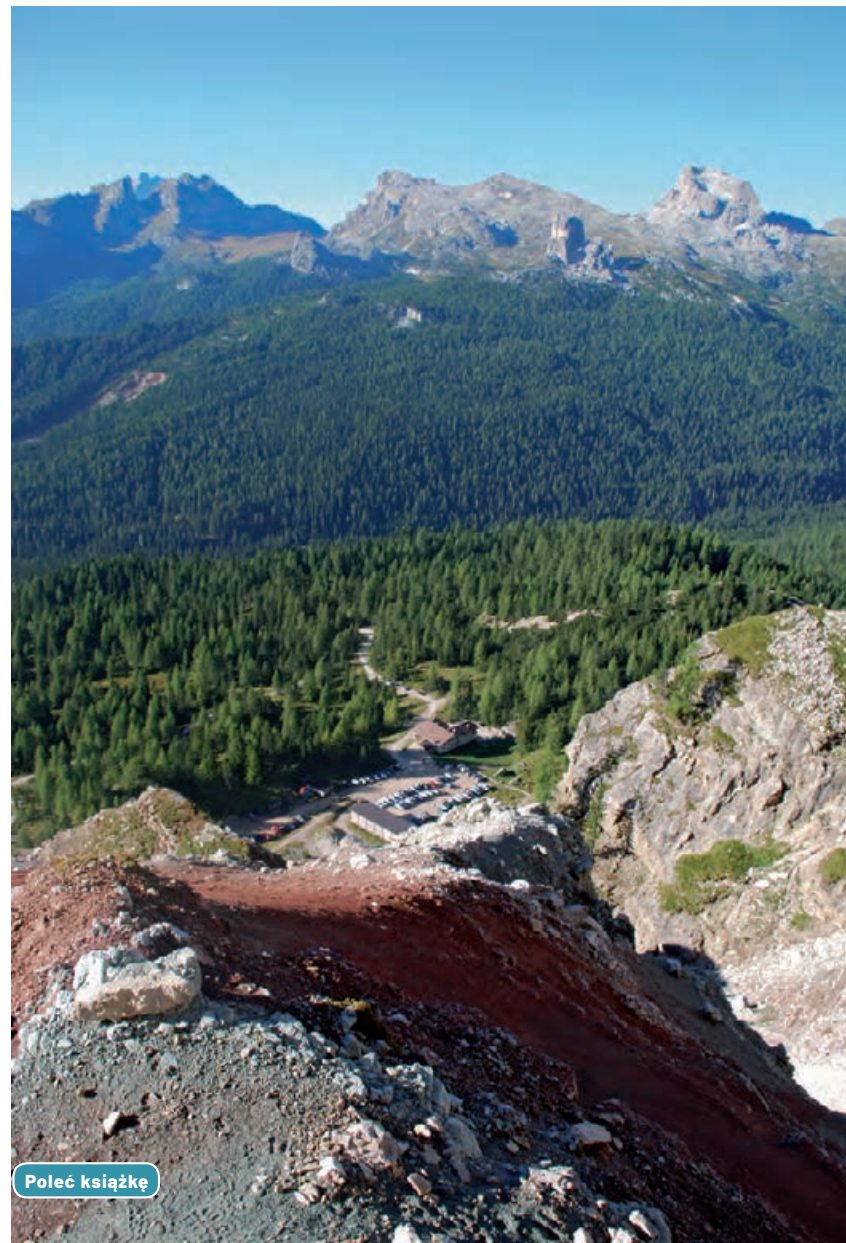
Idź wygodną drogą jezdnią (oznakowana nr 403), która wiedzie do schroniska Rifugio Giussani. Gdy miniesz stację kolejki linowej [transportowej], podejź jeszcze przez kilka zakosów na tej samej ścieżce, by dotrzeć do dobrze oznakowanego początku (2250 m) innej, która krótko opadając, wije się wśród niżej położonych skał szczytu Tofana di Mezzo.

## DROGA

Początek wysokogórskiej ścieżki wiedzie dookoła kantu, za którym zaczyna się stalowa lina. Podążaj poprzez zafalowania kolorowej półki, podziwiając wspaniały, otwarty, panoramiczny widok na masywy grupy Dolomiti Ampezzane. Widoczny w dole dach schroniska Rifugio Dibona ukazuje ekspozycję, w jakiej przebiega ten szlak. Metalowa lina jest tu dość stara, ale wciąż znajduje się w wystarczająco dobrym stanie, by w odpowiedni sposób zapewnić bezpieczeństwo tym, którzy z niej korzystają.

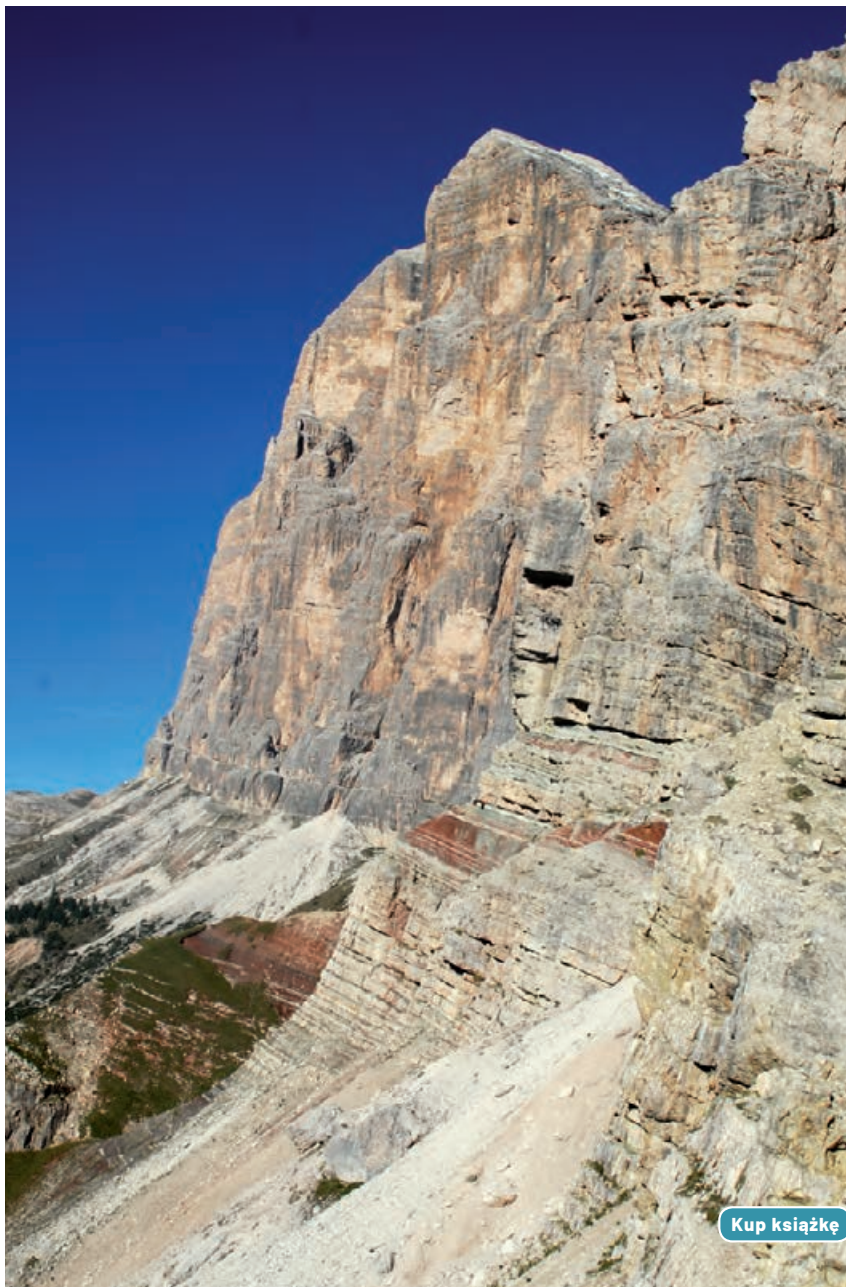
*Ten szlak można przejść również w kierunku przeciwnym do opisanego. Nie ma to wpływu na pokonywane trudności ani potrzebny czas.*

Widok z góry na schronisko Rifugio Dibona



*Ta interesująca, eksponowana via ferrata – ubezpieczony szlak Sentiero Astaldi – wiedzie długą półką u podstawy szczytu Tofana di Mezzo. Kolory skał są tu zdumiewające.*

Szczyt Tofana di Rozes i szlak Sentiero Astaldi



Kup książkę

Ubezpieczona ścieżka kończy się na skrzyżowaniu (2250 m) ze szlakiem nr 421, który wspina się tu od schroniska Rifugio Dibona. Idąc nią w lewo, krótkim, wznoszącym się odcinkiem, dotrzesz do schroniska Rifugio Pomedes.

## ZEJŚCIE

Ze schroniska Rifugio Pomedes zejdziesz do Rifugio Dibona, kontynuując przejście ścieżką nr 421.

Przejście wśród kolorowych skał



Poleć książkę

**Kup książkę**

**Poleć książkę**

**Oceń książkę**



**Księgarnia  
internetowa**



**Lubię to!  
Nasza społeczność**

# PROGRAM PARTNERSKI

— GRUPY HELION —

1. ZAREJESTRUJ SIĘ
2. PREZENTUJ KSIĄŻKI
3. ZBIERAJ PROWIZJĘ

Zmień swoją stronę WWW w działający bankomat!

**Dowiedz się więcej i dołącz już dzisiaj!**

<http://program-partnerski.helion.pl>

GRUPA  
**Helion**

# TRE TOFANE

ICH MAJESTATYCZNE ŚCIANY WYDAJĄ SIĘ  
UCIELEŚNIENIEM PIĘKNA I POTĘGI DOLOMITÓW

Cortina d'Ampezzo jest otoczona zachwycającymi szczytami, cieszącymi serca i umysły tych, którzy wiedzą, jak odczytywać warstwy skał i linie dróg. To góry z duszą. Tu w imię ludzkich ambicji toczyły się bitwy, tu strona po stronie pisano historię alpinizmu, tu wreszcie wciąż można się rozkoszować zapachem lasu i widokiem kozic. Wspinaczka przez las i po piargu, wczepianie się w skałę, sięganie szczytu — to czynności, które angażują fizycznie, ale też uwalniają umysł i otwierają serce na świat, odsuwając na bok frustracje i piętrzące się problemy codziennego życia. W ten sposób góry — Dolomity, szczyty wokół Cortiny — stają się miejscem, w którym można oczyścić ducha i wrócić na spokojniejszą drogę. Via ferraty umożliwiają dotarcie na szczyty przy wykorzystaniu ułatwień w postaci stalowych lin, a tym samym pozwalają doświadczać satysfakcji ze zdobywania. Widok osób w każdym wieku, a na łatwiejszych ferratach nawet dzieci, uświadamia, że skalne ściany to nie tylko wysiłek i ryzyko, ale też swoboda i relaks. To wszystko daje społeczności alpinistycznej cel przebywania w górach — poczucie uniesienia, o co coraz trudniej we współczesnym świecie.

**Patroni medialni:**



Sprawdź najnowsze promocje:  
• <http://bezdroza.pl/promocje>  
Przewodniki najchętniej czytane:  
• <http://bezdroza.pl/bestsellery>  
Zamów informator podróżniczy:  
• <http://bezdroza.pl/newsletter>



ebook dostępny na:

ebookpoint

ISBN 978-83-283-6753-1



Cena 79,00 zł